Zeitschrift: The Swiss observer: the journal of the Federation of Swiss Societies in

the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1923)

Heft: 105

Rubrik: Prepaid subscription rates

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 28.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

The Swiss Observer

Published every Friday at 21, Garlick Hill, London, E.C. 4.

Telegrams: Freprinco, London.

No. 105

LONDON. JUNE 9, 1923.

PRICE 3d.

PREPAID SUBSCRIPTION RATES $\left\{ \begin{array}{lllll} 3 & Months & (13 \text{ issues, post free}) & - & 36 \\ 6 & ... & (26 & ... & ...) & - & - & 66 \\ 12 & ... & (52 & ... & ...) & - & 12.- \\ 6 & Months & (26 \text{ issues, post free}) & - & \text{Frs. 750} \\ 12 & ... & (52 & ... & ...) & - & ... & 14.- \\ \end{array} \right.$ UNITED KINGDOM { SWITZERLAND may be paid into Postscheck-Konto: Basle V 5718). (Swiss subscriptions

HOME NEWS

Contrary to anticipations in well-informed circles, the new Liquor Control Bill, *i.e.*, a revision of Article 32bis of our Constitution, was rejected last Sunday by a three to two majority. The votes recorded in this referendum did not display the same intense interest as shown in the many Federal same intense interest as shown in the many reacrait proposals recently submitted, barely 60% of the electors registering their votes on this occasion. We reproduce below the official figures so far published; the names printed in *italics* denote the cantons which have vetoed the Bill:—

				Yes		N_0
Zurich				51976		43571
Berne				32606		72022
Lucerne				5693		27574
Uri				1227		2345
Schwyz				2085		8164
Obwalde	n			808		2574
Nidwala	len			542		2017
Glarus				3448		3447
Zug				1228		4082
Fribourg	·			8187		17178
Solothur	n			5055		19427
Basel-St	adt			12556		6126
Basel- La	ind			4143		12138
Schaffha	usen			5380		4542
Appenze	ll A I	Rh.		4981		5273
Appenze	ll IR	h.		1145		1037
St. Gali				24219		30018
Graubün	den '			10357		5750
Aargau				16325	5.65	35044
Thurgau				13664		11239
Ticino				6525		3097
Vand				18549		22926
Valais				5424		5012
Neuchât	el			10926		5476
Geneva				9837		6117
	Total		١	246896		356106

Professor Georg Lasius, the doyen of the Zurich Polytechnicum, is relinquishing his post at the close of the summer term; he is 88 and has, since the year 1867, been lecturing on architecture.

Following a collision between a heavy military lorry and a local steam engine, the latter became detached from its goods train and was precipitated into the river Maggia, near Cevio: the four railway men who happened to be travelling on the locomotive were drowned.

Since the beginning of this month new post-cards have been issued in Switzerland; in the left corner are printed vignettes representing village scenes and other picturesque spots of our country.

The Corpus Christi festivities in Fribourg were marred by a serious mishap; part of the ceremony was accompanied by firing from an old cannon, and whilst gunner Joseph Folli was standing in front of it, the charge went off and blew him to pieces

The Castle Restaurant in the Eaux-Vives park in Geneva was partly destroyed by fire, which broke out early last Sunday morning.

The Grisons Grosse Rat has expressed itself in favour of admitting the traffic of motor-cars on some of the cantonal roads; the Julier route will probably be thrown open at an early date.

In Zurich the official proposal of the Grosse Rat, gradually reducing the salaries of the municipal employees, such reduction not to exceed Frs. 1,700, was endorsed by a considerable majority of the voters; the annual saving thereby effected will amount to about 2½ million francs.

In the canton of Solothurn the electorate rejected a proposal to regulate apprenticeship; whilst the town pronounced itself in favour of the suggested construction of a crematorium.

NOTES AND GLEANINGS.

By "Kyburg."

Scotland and Switzerland.

Scotland and Switzerland.

Many of my readers who have visited Scotland will, no doubt, have noticed a number of things which gave them a "homely" feeling. Not only are there a great many words and expressions in the language which are almost pure "Schwyzerdütsch," but, in the villages off the beaten track, the tourist comes across many customs which have a familiar Swiss note about them. Many reasons can, of course, be given for this similarity of language and customs. Scotland is a hilly country like our Jura. The soil is poor, and people work hard to wrest their living from Mother Earth, just as in Switzerland. As to the language, a lot of expressions have been exchanged between the two nations at the time when Scottish and Swiss soldiers served under the French kings. Have we not,

expressions have been exchanged between the two diers served under the French kings. Have we not, dating probably from that time, some of the Scottish songs among our "Männerchorlieder"?

I was, therefore, greatly interested to come across a splendid article, entitled "The Delight and Charm of Switzerland"—another Scotland more richtly endowed by Nature—which appeared in the Evening Telegraph and Post, Dundee, 287d May. The writer of the article, Mr. Garnet D. Wilson, deals chiefly with "lovely Lucerne," and I will quote what he writes about "The Spirit of Switzerland".

The spirit of Switzerland, like that of Scotland, has always been fiercely national. The history of the 22 cantons and their gradual, and final, complete confederation reveals a single-minded, self-eleterminative bent. Switzerland for the Swiss, a state of unchallengeable neutrality. Woe to the invader penned in these lone valleys and mountain fastnesses.

Like the Scot, the Swiss has risen, after centuries of travail, to an exact estimation of his own national worth. He works hard and determinedly to snatch profit out of life and shape his ventures to his own satisfaction. It is thus he propels his little world towards material progress.

And "The Spirit of Sycophants."

And "The Spirit of Sycophants."

I should be shirking my duty towards my readers were I to withhold the following, which appears in the Saturday Review, May 26th:—

As an Englishman living in Geneva, I feel it to be in the general interest to bring the following facts to your notice.

The Geneva tennis club organizes every year an international tennis tournament, all the events of which, with the exception of one or two reserved exclusively for Swiss players, are open to all comers. This year the tournament began on May 14th.

Despite the fact that this tournament is advertised as international, by a ruling of the committee of the club, no person of Austrian, German or Hungarian nationality can take part in it, and this although Switzerland was not only a neutral country throughout the war, but has always based her whole foreign policy, and, indeed, the whole conception of her existence as a State, on her strict neutrality.

Doubtless the Swiss hotel-keepers and the host of other persons whose sole means of existence in this town is the fleecing of the unsuspecting foreigner, have concluded that the present rates of exchange will prevent the nationals of any country which fought against the Allies during the war from paying a visit to Geneva. Should they still, however, have the temerity to do so, they will discover that the neutrality of Switzerland, when no question of fighting is involved, is not extended to their nation.

It is happenings like this which "drive the hot blood of shame into our cheeks"—at least, I hope so. It may be that the Geneva Tennis Club is

blood of shame into our cheeks "—at least, I hope so. It may be that the Geneva Tennis Club is composed of Foreigners. Let us hope so. If not, I should like to know whether any of its members belong to any other Societies, and to which? Geneva readers, please explain.

Alpine Sport.

Morning Post (24th May):-

A course of instruction in mountaineering, both for beginners and advanced climbers, will be given in English from July 25th to August 4th at Klosters, Switzerland, under the direction of the Swiss Alpine Club. The course, the first of its kind, will be followed by eight days of actual climbing.



EMPLOYERS OF LABOUR

We are prepared to allow you the lowest rates compatible with sound underwriting principles

BECAUSE

each risk is rated upon its individual merits, taking into consideration its past experience.

ENQUIRE for RATES

ZURICH GENERAL ACCIDENT & LIABILITY INSURANCE COMPANY, Ltd.

& 2, POULTRY, LONDON, E.C. 2. Telephone: CENTRAL 2772.

War Effects on Switzerland.

War Effects on Switzerland.

If it is true very often that the looker-on sees most of the game, it is also true, although in a lesser degree, I think, that as the fournal of Commerce, of Liverpool (May 28th) puts it, "Spectators feel most":—

When the history of these times comes to be written, the feature which will inevitably stand out most prominently will be the extent to which those countries which were not concerned in the late war are nevertheless considerable sufferers by it. Our own troubles are bad enough in all conscience, but those of Switzerland are out of all proportion greater than ours. Resembling England in that she is anything but self-supporting. Switzerland has the added disadvantage that she must import practically all the raw materials which her workpeople convert into manufactured articles of many and varied designs. For these, of course, she must pay heavily, and, on the other hand, as her former customers have a depreciated currency, and Switzerland has a more or less normal one, she has to look elsewhere for remunerative markets. To what extent the Swiss have succeeded in this direction may be approximately judged by the number of Swiss-made watches in use in England and the United States of America, and in the increased consumption here of Swiss chocolate and condensed milk. Switzerland has had her troubles, but early in the struggle she realised, if, indeed, it had not already become apparent, that the panacea for such ills is hard work.

New Dutch-Swiss Route

New Dutch-Swiss Route.

The Times (29th May):—

The normal line of communication between Holland and Switzerland, which was formerly for the most part through Germany, has been interrupted since the occupation of the Ruhr, and travellers have made the journey through France and Belgium. In order to recover their share of international traffic from Holland to the south-east, which is of considerable importance, the German authorities have now organized a new express train service from Holland to Basle, via Osnabrück, Münster, Hagen and Frankfurt. Fast through trains are to be run on the new route, which can easily compete with the French route. The service will start on June 1st.

Germany and Swiss Mortgagees.

The Financial News (30th May):-

The Immarcial News (30th May):—
The Berlin correspondent of the Exchange Telegraph Co. writes:—
Germany has concluded a new agreement with Switzerland, protecting the interests of Swiss holders of gold mortgages.
The agreement of December, 1920, broke down, owing to the inability of the German mortgagors to meet the reduced liabilities then contracted for.
The mortgages dealt with have a total value of 125,000,000 gold marks.

Dr. A. Keller, of Zurich, in America.

Dr. A. Keller, of Zurich, in America.

Christian World (May 24th).—

To seek the aid and co-operation of the American Churches in sustaining the Protestant Churches of Contental Europe—some of whom are in peril of collapse as an aftermath of the war—Dr. Adolph Keller, of Zurich, is visiting the United States. He is secretary of the Central Bureau for the relief of the Protestant Churches. His itinerary will take him to the Pacific Coast, and will include a brief visit to some of the Church leaders in Canada. Already it looks as if this idea of a central agency for European Protestantish and caught the imagination of people over in America.

I wish this Mission success. Not because I am a Protestant, but because I welcome any and every endeavour which has for its object the forming of yet one more link in the chain of international brotherhood.